

# ЛЕНИН

## Сюрес

23 мпе  
1931 пре  
№ 29 (223).

Вить нуналскын  
огпол потэ

Бидэс дунмесь пролетар'ес, огазе хариське!

Газетлэн дуныз:		Толэзен вераса:			
Ужасен, кресьян'еслы	15	45	0-90	1-80	
Служащой'еслы	25	75	1-50	3-00	
Учреждени'еслы	30	90	1-80	3-60	

Нимаз номерез 3 коньы сыла.  
Явон'ёслэн дунзы:

Ишем документ'ёслэсь одиг документлы 60 коньы  
Мукет явон'ёслэсь чурезлы (строка) 30 коньы

КОММУНИСТ ПАРТИЛЭН ОБЛАСЬ КОМИТЕТЭЗЛЭН НО ГЛАЗ ЕРОС КОМИТЕТЛЭН КРЕСЬЯН ГАЗЕТСЫ

## ПУС'ЕМ ДЫРМЫ ОРТЧИЗ, СЁТЭМ КЫЛМЕС УЖЕ ОМ ВУТТЭ

Азымынйсь колхоз'ёслэсь большевик сямен ужомзэс синадзем карыса, темп'ёсты  
куиньполэс зол кутыса, ю кизён планэз выль ортчыса бидэстонне

### Ю КИЗЁН ПЛАНЭЗ ВЫЛЙ ОРТЧЫСА БЫДЭСТОННЕ ВАНЬ КЫНАРМЕС ПОНОМЕ.

Кытэтйев большевик тулыс ю кивёнмы ачимелэн рещакшой ю кивён луэ. Ачимелэсь—потребляющей шуон районэв,—технической культураёсты (етйн, пыш) поттысь но пудо-живот вордйсь районэ со выжтэ.

Бидэс СССР-амы технической культураёсты кивён пумын ачимелэн Нижегородской краймы кытэтй интызэ басытэ, крайын азыло интызэ ик Удмурт область басытэ, нош Удмурт область азыло интызэ ик Глаз ерос сыла.

Глаз ерослэн аяз партилэн но правительствоен пунктэм уж'ёс Глаз парти организадилэсь, вань советской общественностьлэсь, кажной колхозлэсь, кажной начаревлэсь, шоро-куспо улйсеалэсь, колхозэ пырымтэёсылэсь со пунктэм'ёсты ужен бидэстыны вылысь вань кынарзэс поттыса ужомзэс кулэ каре, большевистской ответственностьсэ соёс вылэ понэ.

Партилен но правительстволен боевой задани сётэмзыя Глаз ерослы, кылэм аре 4721 га етйн киземын вал ке, твэ аре сое 12187 га кивёно.

Тае ужен бидэстыны понна парти но правительство колхоз'ёслы но колхозэ пырымтэёсылэ туж бадйым материальной но технической юрттонзэ сётэ. (МТС кылдытэмын, етйн сёстон-шувкон завод'ёс пунктйсько). Колхозник'ёслы етйн кивисьёсылэ контрактаци вылэ гинэ 154690 сюрс манет аванс сётэмын луоз, стимулировать карон понна 430 тонна ю-нянь лэвэмын луоз, пёртэм-пёртэм сельхозмашинаёс ваемын. Со сяна сельско-хозяйственной выт пумысь бадйым льготасэ сётэмын.

Таин чопш ачимелы 20540 га севзы, 4400 га йды, 250 га чабей, 1000 га кбжы, 100 га видыслы понна вика, 1500 га—турынлы понна вика, мукет культураёсты—100 га кивыны кулэ вал.

Кызы бен ми тае уж вылэ вуттыськомы, туннэ нунал понна мармы вань?

Технической культуралы план 95 проц. тысё культураёслы 100 проц. кутэмын-юматэмын. Етйн 97,8 проц. контрактовать каремын. Севзы 14472 га кивемын, планы пумит со 70 проц. гинэ луэ; йды 2326 га—52,8 проц.; чабей 127 га—50 проц.; кбжы 194 га—19 проц.; вика турынлы 224 га—14 проц.; етйнэв вазьэ 30 проц. кивёно вал, нош ачимелэн 25 проц. сяна кивымтэ. Тини та ляд'ёс вылысь Глаз ерос ае партиен но правительствоен пунктэм боевой заданилэсь ужен бидэстымтэвэ адёно лунькомы, кытэтй большевик тулыс ю кизён кампанилэсь куашкан калэ вуэмэ адзиськомы.

16-тй мае кытэтй слёт ортчытыкумы ачимес тазы пунктэммы вал: 18-тй май авелы ю кивёнэв бидэстону, план'ёсты выль ортчыса бидэстону. Нош уж вылысь учково ке, 20-тй май азелы одйгез но сельсовет 100 процент ик ю кизёнэв оз бидэсты.

Сыче вылэммы мае возматэ? Туж тросэвлэсь сельсовет'ёслэсь ляб ужомзэс со возматэ, партиен но правительствоен сётэм боевой заданиез ужен бидэстыны понна ответственностьсэ вы-

лавы басытымтэвэс возматэ. Сельской актив, профсоюз член'ёс но еросисполком сельсовет'ёсы юрттыны вылысь бэтэм уполномоченнойёс колхозник'ёс пблын, начар'ёс шоро-куспо улйсьёс, колхозэ пырымтэёс пблын валэктон ужев кулэв'я оз пунктэ. Тросэв колхоз'ёс, тужгес ик, колхозэ пырымтэёсыз чидантэм ляб темп'ёсын ужев нуизы.

План'ёс бадйимес, уже вуттыны луонтэмес вал шуса ачимелэн верамы луэ-а? Та камлы коть марлэсь ёеч большевик сямен ужев пуктыны быгатэм колхоз'ёс ответ сётэ. Тани соёс: „Трактор“—В.Богатырка, Горбаши с-совет. Таёс планзэс выль ортчыса бидэстын.

Нош ачимелэн бидэсак еросмес возытэ уськытысьёсыз сельсовет'ёс но колхоз'ёс вань. Та сельсовет'ёс но колхоз'ёс быжйылыны кытэсылэса мыно, план'ёсты уг кутэ. Сыче ужомзэс сэрэн соёс соцстроительствомес куашкатыны кулаклы юрто. Соёсты вичак ачиме еросамы колхозник'ёслы но колхозэ пырымтэёсылэ тодоно.

Тани соёс кин-кин луэ: Люм (контрактаци планэз 56,3 проц. гинэ кутэмын), Качкашур (80,5 проц.), Лудошур (контрактаци планэз 81 проц. кутэмын, нош ужен бидэсеме: 20-тй май азелы, кивэмэс вераса, севзы 72 проц., йды 17 проц.) Почаш (севзы—61 проц., йды 47 проц.) Слудка (севзы 69 проц., йды 66 проц. кивэмын).

Планэсь озы ужен бидэстымтэвэ коть марлэсь азыло тани маин валэктону луэ: контрреволюционной „кенеш“ кресьян калыкес ас ки улаз воле на, со кызыне ик кытэтй большевик тулыс ю кивёнмыс куашкатыны туртске; колхоз'ёсын ужев тупен-тупен организовывать карымтэмы; колхоз правленийёслэн но колхозник'ёслэн ю кивён планэз дыраз бидэстон пумысь ответственной луэмзэс шбдылытэк улэмзы; сделщинаез уже пыртылымтэмы; соцчопатскон но ударничество сямен ужанлэн овблэз.

Тини сыче номрелы ярантэм темп'ёсын ужмы мынэ. Нош соин чопш ик артысь ерос'ёсмы, кылсарысь, Балевино ерос, планзэс выль ортчыса бидэстэ. Яра-а, луэ а ачимелы со темп'ёсын ур'ясыкыны?—Номре шуса но уг луы. Контрреволюционной „кенешлы“ пыдйылаз султыны быгатонтэм зол шукконо, солэсь вань тупмон ужэ шарэе поттоно. „Кенеш“ быдтыны быгатэм бере удмурт гуртэз социализмо улон-вылонэ жоггес выжтыны быгатомы. Азыло мынйсь сельсовет'ёслы, азымынйсь колхоз'ёслы бере кылем'ёссыз буксир вылэ басытыса соёслы юртоно, колхозэ пырымтэёсылэ но юртоно. Партиен но правительствоен сётэм директиваёсты ужен вуттыны быгатйсьтэм, кытэтй большевик тулыс ю кивён понна нюр'ясыкыны быгатйсьтэм, мылкыдтэм, безответственно ужась сельсовет'ёсты, нимаз-нимаз сельсовет член'ёсты, колхоз правленийёсты вань-

### Валэс ю кизёнэз бидэстылйм

План'ёсмы уже вылэ вуттэмын

„Трактор“ (В.-Богатырка) 20-тй май азелы валэс ю кизёнмы бидэсмиз. Вичак культураёсты 521 но жыны га кызыны пус'емын вал. Нош киземын—631 га. 110 га выль ортчыса планэз бидэстым.

Ефимов  
„Красная речка“ (Н.-Богатырка) Валэс ю кизёнмыс 19-тй май азелы бидэстым. 16 валэн колхозэ пырымтэ калыклы юрттыны ветлймы. Гужем герыез (пар) гырыны кутскиськомы, 1-тй июньозь етйн кизёнэз бидэстыны кылмес вераськомы. Баженов

„Даниловка“ (Чимашур) Ю кизён планмес выль ортчыса бидэстым. План'я севзы 78 га кызыны пус'емын вал ке, встречной план поттыса ми 113 га кизимы Етйн вичакыз 60 га киземын луоз. 12 га йды кизим. Вичакыз культураёсмы 100 проц. ик контрактовать каремын. Тебеньков

„Гордошур“ 8 нунал куспын ю кизёнэз бидэстыз. Ваньмыз киземын 152,76 га. Со пблысь севзыез 118-14 га, йдыез—24-25 га, викаез—5-62 га, кбжыез—3-09 га.

Луд вылын ужазы 4 бригада. Бригадалы бидэ 7 гырысь, 4 усыясь, сеялка, 2 кыин кизись, 1 кидыс ворттйсь-ужазы, гырыны норма 0,5 га пунктэмын, чопатскыса куспазы ужомзэсмы 0,7 га нуаллы бидэ гырылйзы. Таре етйн но вика бусые кызыны кутскизы. Чирков

# Социализмез дурон удысысь 3-тй лю- каськем слётлы пось са- ламмес верась- комы

вэсты шарэе поттоно, соёслэсь ужомзэс калыкы возматэно.

Ачиме еросамы туэ азыло арзэ МТС ужаны кутске. Кулэ-кулэ оборудованиёс овблэн (горючийлы хранилище, ремонтной мастерской но мукет) МТС-лы туж семт ужаны усе. Сельсовет'ёслы но колхоз'ёслы МТС-лы ужаны юртоно. Сельской хозяйствозе социализмо сюрес вылэ выжтоннин, коллективизациез юматоннин МТС-лэсь опора луэмзэ вунэтыса овбл улону. Нимаз-маз тракторист'ёслэн но бригадир'ёслэн умойтэм, мылкыдтэм ужомзэс шбдске. Со мылкыдтэм ужомзэсмы сэрэн МТС-лэн вылаз басытэм ужев жёга.

Тракторист но бригадир эш'ёс! Ужев жегатйсьёсын, куашкатысьёсын тилед беспощадной нюр'ясыкыно луэно. Тй пблы Максимов кадэсты, Пондеев кадэсты шедем'ёссыз вичаксэ шарэе поттылоно. Соёс мылкыдтэм ужомзэсмы безответственно ужомзэсмы, соёслы оскыса сётэм трактор'ёсты сбрязы, ужмы поттыны. Тй азын али таёе уж сыла: норма выработкы шуонэз жутоно, машинадэс жикыт возёно, горючий материал'ёсты шыр'яса возёно. Тае уже вуттэменды тй ас вылады басытэм уждэс бидэстоды, Балевина тракторист'ёсын гожтэм содоговорез ужен бидэстоды.

Нимыстыз специалист'ёслэн но (агроном'ёслэн) ляб, безответственно ужомзэсмы ю кивён планэз бидэстэмлы жегато. Специалист эш'ёс! Тй пблы шедем дезорганизатор'ёслы беспощадной нюр'ясыкыно явелэ, партилы но правительстводы зэмен ик уж вылын возматэ: вань тодон-валанлыктэс социализм дурон ужлы сётйськоды шуса. Вань практической опыттэс наукаез но техникаез колхоз'ёсы пыртон ужомзэ сётэ.

Глаз карлэн профсоюзной организадисыз, шеф'ёс! Та рещакшой нунал'ёсы колхоз'ёслы но колхозэ пырымтэёсылэ практически юрттэмдэс сётэ, ю кивён планэз бидэстэмен, сое выль ортчыса бидэстэмен социализмо сюрес вылэ зол-зол султыны юрто.

Парти но комсомол ячейкаёслы та нюр'ясыкынон—кытэтй большевик тулыс ю кивёнэз бидэстон пумын, социалистической строительстводы фундаментэз лэстыса бидэстон пумын—шор сёлэм луса ужано.

Сельсовет'ёслы, колхозправленийёслы, колхозник'ёслы но колхозэ пырымтэёсылэ вылазы ответственностьсэ умез валаса, ужаны ударной темп'ёсын кутыкыса, колхоз'ёсы 100 процент ик сделщинаез пыртыса, соцчопатскон но ударничество пыр норма выработкы шуон'ёсты жутыса, контрреволюционной «кенешон», буро оппортунист'ёсын но „палляне“ куасасысьын беспощадно нюр'ясыкыса,—колхозной егройтельствомылэн пумын будэмез-воломемез вылэ пыкысыкыса,—чик могогак. окомытэ азыёмес тупатоме, большевик тулыс ю кивён кампанилэсь план'ёссыз выль ортчыса бидэстэм.

Соёсты бидэстыны милем одно ик кулэ, ми соёсты бидэстомы но.

А. Черепанов.

# 1931-тй окладной арын ог выллем сельско-хозяйственной выт сярысь Удмурт автономно облась исполкомлэн пуктэмез

23 апреле 1931 арын

(Кутскемез кылем номерын)

## Колхозысь член'ёслэн ог'я карымтэ доход'ёсылэсь выт лыд'ян

16. Колхозлэн сылысь член'ёслэн ог'я карымтэ доход'ёсысьтывы хозяйстволы быдэ нимаз выт лыд'яське—таче доход'ёс вылысь:

- а) Бусы ужлэсь.
- б) Возьёслэсь.
- в) Сельской хозяйстволэн пёртэм-пёртэм уж'ёсылэсь: бакчаёслэсь, сад'ёслэсь но муш'ёслэсь.
- г) Муз'ем ужлэсь палэнын шедьтэм доход'ёслэсь (уждунысь кустарной, ремесленной но музон пёртэм уж'ёслэсь но пёртэм доход'ёс).

Та доход'ёс нимазы ульсь хозяйстволы сямен ик та пуктэмлэн 21 статьяя верам нормасын лыд'яське. Огавеласа муз'ем ужан эштос'ёсы

Хозяйстволэн нырысь	50 м.	доходэвлэсь,	манетлы	быдэ	4	коньы
	50 м.	атырезлэсь—	100 манетозь—		5	"
	100 м.	"	150 "		8	"
	150 м.	"	200 "		10	"
	200 м.	"	300 "		13	"
	300 м.	"	400 "		17	"
	400 м.	"	500 "		22	"
	500 м.	"	700 "		27	"
	700 м.	но	700 м. атырезлэсь		30	"

## Нимазы ужаса ульсь хозяйстволэсь выт лыд'ян:

19. Нимазы ульсь кресьян хозяйствосё понна коть кудйвлэсь ик та уль возматам доход поттон'ёс бордысь выт лыд'яське:

- а) Бусы ужлэсь.
- б) Возьёслэсь.
- в) Парсёсты лыд'ятэк, вань пудо-живот'ёслэсь
- г) Сельской-хозяйстволэн пёртэм-пёртэм уж'ёсылэсь: бакчаёслэсь, сад'ёслэсь но муш'ёслэсь.

д) Муз'ем бордысь сяна, мукет уж'ёсын шедьтэм доход'ёслэсь (уждун кустарной, ремесленной но музон пёртэм уж'ёслэсь).

пырем хозяйствосёлэн сычөөсывлэн гинэ пудо-живот бордысь поттам доходзы выт улэ шедэ, куд'ёсывлэн вал'ёссы но ужан тйрлык'ёссы ваньмыз ик огаваямын ёвёл на ке.

Нош пудо-животлэн доходзэ (оп'ёслэн, скал'ёслэн ыж'ёслэн, кеч'ёслэн) нимазы ужаса ульсь хозяйствосёлы пуктэм нормалэн жыныненз лыд'яське.

17. Колхозник'ёслэн муз'ем ужлэсь палэнын поттыса колхозэ сётымтэ доход'ёссы, нимаз ульсь хозяйствосёлэсь доходзэс лыд'ян тусэн—ик, выт лыд'яно доходзы пёлы лыд'яське (та пуктэмлэн 22-25-тй статьясыз'я).

Муз'ем ужлэсь палэнын шедьтэм доход'ёс, кбняев ке колхозлэн фондав ке вис'ямын, соиз выт улэ уг шедьы.

18. Колхоз член'ёслэн ог'я карымтэ доход'ёсылэсь выт таке таблица я лыд'яське:

20 Бусы ужлэсь	доходзэ	быдэс	об-
ласямы ик	коть	кудйвлэсь	ик хозяй-
стволэсь	кивем	муз'ем	вылысьтыв
лыд'яно.			

1930-тй арын сярысь 1931-тй арын кивем муз'емлэн будэмез вытлэсь мовмытйське.

**Валэктон:** Кудйз ке хозяйствосё номре мугтэк кивем муз'емзэс кулэстйзы ке, сычөөслы кылем арын кивем муз'емзы ик доход муз'емлэсь лыд'яськов.

21. Нижегородской Краевой Исполкомлэн асьме Обласлы нимаз доход'ёслы шоролык норма пуктэмез'я, нимаз ерос'ёслы такеос доход нормас пуктйське:

Нырысь	25 манетлэсь	манетлы	быдэ	4	коньы	выт	лыд'яське
25 манетсыен	100 манетозь,	манетлы	быдэ	7	"	"	"
100 "	150 "	"	"	10	"	"	"
150 "	200 "	"	"	15	"	"	"
200 "	250 "	"	"	20	"	"	"
250 "	300 "	"	"	22	"	"	"
300 "	400 "	"	"	25	"	"	"
400 "	600 "	"	"	27	"	"	"
600 манетлэсь	—	вылтйевлэсь	"	30	"	"	"

(Кылемез вань на.)

## Култпланэз быдэстоно

Ми, социализм дуриськомы. Ми, выль общество кылдытйськомы. Ачимелы трос тодыны кулэ. Науказ но техниказ, ачимелэсь классовой тушмон'ёс-мес—капитализмо кун'ёсты уйыны гинэ ёвёл, орточоно вылысь киямы кутано.

Будэммылэн шор скулмыз со луэ: —Вичакыз ик ужасьёсмы, вичакыз ик ужаса ульсь кресьян калымы лыд'яны-гож'яськыны одно ик мед быгатозы, со пыр культурной будонмы но жутсков.

Ми войнаен сэрэн куашканне вуэм завод'ёсты тупатыса ужаны косымы. Соин артэ выльёсэ, кычөөсты та дырозь дунне ёз на адзыл, завод'ёсты лэстйськомы на. Сельской хозяйствосин вал вылысь трактор вылэ пукисыськомы, трактор вылысен ачимелы элеетро кужым вылэ пуксёно луоз на. Социализмо строительство, тодонлыкэв но ужасьёслэсь квалификациязэс жутыны уката куроз на. Дышетскем адямиез татысы но кулэ. Науказ но техниказ ачимелы соин ик кйёсамы вол-вол кутано.

Лыд'яны-гож'яськыны ужаса ульсь ужась но кресьян калымы мед дышозы-быгатозы шуса ачимелы та котырын ударной—большевик темп'ёсын ужано. Ортчись арлэн пумовяз всеобуч

пиртэмын, со доходзэ выт комиссилэн лыд'ямез'я, ваньзэ ик с-х. выт улэ шедьтоно.

26. Положилэн 49 ст. верамез'я, нимазы ульсь хозяйствосёлэн араны кутскем дырысензы (1 августысен) с-х. выт улэ доход'ёсты лыдэ басыттозь сельско-хозяйственной ваньбурзэс базаре нулыса, государственной но кооперативной организациёслэн ваньбур даян дунзылэсь вылтй вузаса поттам доходзы но выт улэ шедэ.

С-х. ваньбурзэс базарын вузаса поттам доходзы такеос выт улэ уг шедьы:

- а) Кыче ваньбурзэ хозяйство контрактаци договор'я но, плановой задания но ас вылаз бастэм обязательствосёз'я вытлы гож'ятозь сётыса быдэстйз ке.
- б) Хозяйстволэн, базарын ваньбурзэ вузаса поттам доходзэ 75 манетлэсь уно ке ёвёл.

**Валэктон:** Базарын вузасыкыса поттам коньдон вичакыз ик выт улэ шедёно доходэ уг бастйськы. Озы ваньбурзэс государственной но кооперативной организациёслэн со вузлы лыктоно коньдонлэсь атырзэ бастэмез гинэ выт улэ шедёно доходэн лыд'яське.

27. Базарын дуно-дунын сельско-хозяйственной ваньбур вузам бордысь, хозяйство мар быдча доход поттйз сое гуртысь выт комисси авьлон лыд'я.

Со гурт выт комиссилэсь-лыд'ян доходзэ ерос выт комисси юматэ.

Дуно-дунын сельско-хозяйственной ваньбурзэс вузаса поттам доходзэ, сельско-хозяйственной выт улэ шедьтыкы, со доходлэн быдчалаев муз'ем вылысь но, мукет уж'ёс бордысь пёртэм норман лыд'ям доход'ёслэн 50 процентлэсь уно луныны кулэ ёвёл.

28. Нимаз ульсь кресьян хозяйствосёлэсь (дулак хозяйствосёсты вератэк) выт лыд'яны хозяйстволэн вань доходсытйз, сиислы быдэ 20 манет куштйське. Озы куштыса кылем доходзысь таке таблицаен выт лыд'яське:

Нырысь	25 манетлэсь	манетлы	быдэ	4	коньы	выт	лыд'яське
25 манетсыен	100 манетозь,	манетлы	быдэ	7	"	"	"
100 "	150 "	"	"	10	"	"	"
150 "	200 "	"	"	15	"	"	"
200 "	250 "	"	"	20	"	"	"
250 "	300 "	"	"	22	"	"	"
300 "	400 "	"	"	25	"	"	"
400 "	600 "	"	"	27	"	"	"
600 манетлэсь	—	вылтйевлэсь	"	30	"	"	"

Еросисполком'ёслы 25 апрелэзь кивем муз'ем вылысь нимаз сельсовет'ёслы, яке кулэ ке луиз гурт'ёслы но гектарлы доход норма пуктоно. Озы норма пуктыса быдэс еросаз доходзэ шоролык нормаен лыд'яса медам сины.

**1 валэктон:** Етйнен но пышен кивем муз'емлэсь доходзэ ю-нянен кивем муз'ем вылысь сярысь жыныен гинэ лыд'яно.

**2 валэктон:** Пудо-живот'ёс: скал'ёс, оп'ёс, ыж'ёс 1930 арын сярысь йылэм'ёсыз выт ульсь мовмытйське.

**Муз'ем ужлэсь палэнын пёртэм доход'ёслэсь выт лыд'ян**  
22. Выт законлэн 47 ст. верам'я

уждунэн пыртоно доходлэн 15 процентэв с-х выт улэ шедэ, со ужасьёс яламас сельской хозяйствозы ке уло. Нош сельской хозяйствозы ульсьтэм мурт'ёслэн сычөө доходзылэн 10 процентэз выт улэ шедэ. (Положилэн 47 ст.)

23. Сьёрлон ужаса пёртэм сезонной уж'ёслэсь (плотник, каменщик'ёс, маляр'ёс, кровельщик'ёс но мукет'ёс) пёртэм доход'ёс—мед'яськыса ке ужамын, 20 процентэн с-х. выт улэ шедэ. Со уж'ёсын ик мед'яськытэк ужаса пёртэм доход'ёс 40 процент выт улэ шедэ.



### Юзз октон-калтонлы чик могоатэк дасясыкконо

Кылем сйзыл ю октон-калтон ужез тодамы ваёмы ке, туж трос тырмымтэ азвёссэ шедьтомы-адёмы.

Коть марлэсь бадёым оемымтэ азвёсь —октон-калтон пумын жогатскеммы, бере кылеммы вал. Соин сэрэн кудогез колхоз'ёсын юзы но ворен-котэн пыртыны шедемын вал. Нош етйнэз ке верано, со туж тросаз колхоз'ёсын му вылаз аналмиз. Кудиз колхоз'ёс ийкем етйнэз но октыны-калтынны 08 вуэ—лымы улэ аналтыв. Соин сэрэн колхоз'ёс но, государство но, туж бадёым из'яне усивы.

Былем аре со урок басытмез ачимелы туэ вунэтыса бвёл улоно. Ю октон-калтонэз дазь луса пумитано.

Туэ аре мимала арлэсь но ужмы бадёым луоз. Ю кизёнэз паськытатыса ми етйнэз кылем арлы пумит кык пёлэс но трос йылэтыськомы-паськытатыськомы. Сое вичакэс октыны-калтынны ачимелы дазь луоно.

Та самой ответственной хозяйственно-политической кампаниез соку гинэ ужез быдэстэммы луоз, кукэ ваньмыз ю октон-калтон сельхозмашинаёс дазь тупат'ямын луозы, колхоз'ёсын ужвы, труддисциплиназы умой-умой пуктэмын луоз, вичакыз, векчи уж'ёс ке но луса, колхоз'ёслэн ужан планаз пыртэмын луиз ке, вунэтыса аналтэмын уз ке луы.

Солы понна дасясыккон ужмы али ик кутсконо ни, кизёнлэсь быремзэ витьыса улонэз бвёл.

Коть марлэсь валлэ машинаёсты тупат'ян пуме кутсконо. Машинаёс вичакыз тупатэмын луыны кулэ. Одыгез но машина тупатымтэныз сэрэн ужатэк медаз сыл. Тупат'яны понна мар материал кулэ—сое ачиделы шбдэтыны кулэ. Кытысь ке вуоз, кинке сётос шуса витьёнэз бвёл.

Колхоз'ёсын ужез организовать карон пумысь ю октон-калтон кампанилэн кызы быдэсмемез тужгес ик шбдсков. Колхоз'ёсын труддисциплина ляб пуктэмын луиз ке, юзз октон-калтон кам-

панумы но жегалоз, бер кылёв. Соин ик колхозын труддисциплина зол-зол пуктоно. Вань ужез сдельщина вылэ выжытно. Вань нимаз-нимаз уж'ёсыз —аранэв, кутсанэв, кулыто вортонэв трудоденен дун'яно. Бусы уж кутскем-лэсь авыло нунал авыпалаз бригадаёсты кылдыт'ян ужез быдэстоно. Бригадалы бвдэ машинаёсты, тйрлыкёз юнматылоно. Каждной колхозник, каждой машино ас интызэс тодыса мед улозы. Вичакэс тае ужан план'ёсты пыртытэк бвёл кельтоно.

Колхозник'ёс пёлын, тужгес ик вылкышноёс, егит'ёс пёлын валектон ужез паськыт вёлмытоно. Кампанилэсь туж юн кулэзэ, сое быдэстон пумын ответственносез, соёс вылэ усемзэ соёс валатэк медаз кыле. Колхозлэсь ужан планзэ кажноез ик мед тодоз.

Ю октон-калтон кампанимы колхозной строительствомез юнматон пумын нош одйг вамыштэты азьянэз авинскемез луэ. Кулак'ёс тае тодыса уло. Соин ик сое куашкатон вылысь агитацизэс лэстын. Ю октон-калтонлы дасясыккыны кутскыку ик со агитацизэс выжыныз ик пороно. Вичак ужез сод'юшатскон но ударничество сюрес вылэ поттоно.

### Ю октон-калтон азелы машинаёсты череде.

Ю октон-калтон кампани азелы вуз машинаёсты тупат'яса выльёссэ но чередыны, басытыны кулэ. Выль машина басытыны понна колхоз'ёслы льгота сётэмын. Плуг но усы басытку басытон пумысь ик дунзэ 15—30 проц. тыроно. Кылемез сйзыл, юзз октыса-калтыса быдтэм бере тырискёз. Мукет машинаёс (аран, турнан, кутсасыккон) понна басытку дунэзлэсь одйг куньметй (1/3) люкетсэ тыро. Нош кылемзэ 2/3 август но сентябрь толэзёсы тыроно.

Колхоз'ёс! Машинаёстэкэн 'аналске, машинаёсты басытэ. Жвакин.

### Шудег гурт'ёсты судэ сётоно 230 пуд сезыызэс сисьтыллям

Дондыкар с-советын Шудег гуртын запфондазы 230 пуд сезызы сьбд ик сисьтем. Запфондлэн тодйсыяскисез валляна кулак муртэз бырйыны шедьтыллямзы. Со гуртысь ик с-советлэн төроез но, колхоз төрозы но, дышетйсьёсы но оло мае учкыса уйыллям. Куазь шунит луэм'я вичаксы лэся умме усилям, ю кизён сярись малпаськонзэс ик вунэтыллям.

Та ужез пыр-поч утчаса виноват'ёссэ судэ сётоно.

### 13 арес'ем пины кышно ваизы

Почаш сельсоветлэн членэз Золотарев Егор Петрович Пудвайской 1-тй ёзо школаин дышетскись пиезлы, 13 арес тырмем макалы, 25 арес'ем нылэз кышно ваем. Та выльысь Золотарев-

### Тау вераськом

Кыктэтизэ большевик тулыс но кизёнэз ортчытон вадесын «Ленин Сюрес» газетэз куйны номерзэ внеочередно поттоно муймы. Типографийн ужасьёста номер'ёс котырын кыл вератэк уй-нунал ужазы. Соин ик редакци таче мурт'ёслы таузэ вера: Заведующий В. П. Волков эиллы (ачиз набиратй кариз); Наборщик'ёслы: К. Г. Каркинлы, В. Резеновлы, А. П. Солоденниковлы, дышетскисьёслы—Салтыков Глеблы, Салтыкова Анналы.

Редакци.

В г. Глазове, в помещении профклуба 27-го мая в 9 час. утра созываются ерские однодневные курсы совещание всех руководителей хозяйственных организаций, секретарей партячеек, председателей профсоюзов и намечанных товарищей к выдвижению.

Явка для вышеуказанных обязательна и аккуратна. Зав. культпроп ерскома ВКП(б): В. ИВШИН.

Редактор Д. М. Данилов

Отделение „Книгоцентра“ О.Г.И.З. в последний раз предлагает в пятидневный срок, всем гражданам и учащимся сдать книги взятые для распространения из О. Г. И. З. а

По истечению этого срока, не исполнившие данное требование будут переданы в нарсуд для привлечения к ответственности как за утаивание народного имущества.

Зав. Отд. ОГИЗ. Тоцевиков

### О Б Ъ В Л Е Н И Е

Глазовского военного комиссариата

Представителем Урал промобласта г. Вязовым, в гор.Глазове при Военкомате проводится вербовка демобилизованных кр-цев и вневоёсковиков, прошедших военную подготовку, не старше 1903 г. рождения, следующих учетно-воинских специальностей 1, 2, 5, 7, 10, 12, 13, 19, 21, 23, 24, 26, 28, 30, 39, 40, 49 и по 67 включит, для службы в военизированной охране промышленности ВСНХ СССР.

Прием заявлений до 25 мая 1931 года при военкомате.

Условия службы обявляться при подаче заявления.

К заявлению приложить военный билет и справку о социальном положении.

Уполномоченный по вербовке Бяков

### Утерянные и похищенные документы считать недействительными:

—Чл. кн. на имя Д. И. Волкова выд. Балезинс. П. О.—Продовольст. карточ. выд. Эксплоат. Яр-Фосфор. на имя Д. К. Пашко.—Член. кн. выд. Глазов. Союзом Охотников и член. проф. билет выд. ФЗК Деревообдел. на имя А. Я. Ескина.—Удостов. о том, что был воспитанником детдома на имя А. Я. Ескина. — Член. кн. и заборн. карточ. выд. Глазов. горпо на имя А. Я. Хорошаевой.—Свидет. об окончании I шк. II ст. от I VI—1930 г. за № 17 на имя Н. А. Лекомцевой.—Удостов. личн. выд. Юкамен. милицией на имя К. Н. Ситникова. — Свидетельс. об оконч. Ижевской Област. СШ от 5/V 1930 г. за № 697 выд. на имя М. Н. Сигова. — Проф. бил. выд. Глазов. союзом Совторгслуж. на имя П. И. Вологжанина.—Член. кн. выд. Глазов. Горпо на имя П. Д. Скопкалева. Заборн. карт. за № 6446/1 выд. Глазов. Горпо на имя П. Н. Шудеговой. — Член. кн. за № 7057 выд. п-вом „Азылань“ на имя В. А. Горбушина.—Член. проф. билет выд. Глазов. рабоч. Лесдрев на имя Д. М. Иванова. Справ. выд. Глазов. Горпо о снятии с учета и об уплате дифпая от 5/II—1931 г. на имя Д. М. Иванова.—Воинскую кн. выд. Глазов. Военкоматом на имя Д. М. Иванова.—Удостов. выд. Рабочкомом Глазов. Лес-промхоза о том, что был председат. рабочкома выд. на имя Д. М. Иванова.—Воинск. кн. выд. Можгинским военкоматом на имя И. В. Соловьева.—Накладн. выд. Глазов. Львоводсоюзом на получение ржи на имя И. А. Важенина.—Воинск. кн. Бельским виком на имя И. Б. Зорина.—Воин. кн. выд. Глазов.

Райвоенком. и удостов. о поступлении в красн. арм. в 1918 г. добровольц. выд. 10-й стрелков. дивиз. телегр-жел. роты на имя В. Е. Никифорова. — Член. кн. выд. п-вом „Азылань“ на имя В. Е. Никифорова. — Член. кн. охотн. за № 11803 выд. Глазов. охот. т-вом на имя И. Я. Баженова.—Член. кн. № 9305/14 выд. п-вом „Азылань“ на имя И. С. Наговицына.—Орд. о сдаче льготресты выд. на имя И. С. Наговицына. — Член. кн., заборн. карт. и табачн. карт. выд. Глазов. Горпо на имя Н. И. Терехова.—Член. профс. билета выд. месткомом союза сельхозлесраб. при Котельническом Окрузу в 1930 г. на имя Н. И. Терехова.—Заборн. карт. выд. Глаз. Горпо на имя А. Ф. Ворончихиной.—Член. кн. за № 1172 выд. Балезин. п-вом на имя Т. Е. Тютина.—Квит. о взносе аванса под товар за № 69 выд. Балезин. п-вом на имя К. В. Симанова.—Квит. о взносе аванса под товар за № 39 выд. Балезин. п-вом на имя Ф. И. Касимовой.—Член. кн. выд. Балезин. п-вом на имя В. Е. Волкова.—Член. кн. за № 2902 и 4023 выд. на имя В. Аверина.

### Вал ышиз

Глаз еросысь Ново-Васильевской с-хов артельысь Поздеев Иван Алексеевичлэн 2 арес'ем кобла толэсэз ышиз. Гонэз горд, изнечез паллян палаз, быжыз вандымтэ.

Кинке тодэ ке выдй верам адрес'я ивортэлэ.

### Сдельно ужан дыр'я ужлы нормаез но сое дун'ян

Мар уж	10 ч. нуналэз лыд'яса 1 га вылэ кбня нунал кулэ				Мар раз-ряд	Нуналы норма		Дун'янэз (трудодень пуктыса)
	Вал	Писёмурт	Кышно-мурт	Егит'ёс		Пуктэмын	Юнматэмын	
<b>Муз'емез кыедаи:</b>								
1 га вылэ 500 цен. кыедэз поттонэз	3	8	—	—	II	1/8	—	8
Кыед позянэз	—	—	3	—	I	1/2	—	2,4
Бороздае куян	—	—	1	2	—	1	—	2,4
<b>Изваскаен кыедаку:</b>								
Вортгонэз	1	1	—	—	II	1	—	1
Пазянэз	—	—	1	—	I	—	—	0,8
<b>Минеральной кыед'ёсын кыедаку:</b>								
Киин пазянэз	—	1/2	—	—	III	2	—	0,6
Машинаен	1/4	1/4	—	—	—	4	—	0,6
<b>Муз'емез ужан;</b>								
<b>Азылозэ гырыку</b>								
1 омезё плуген	2	2	—	—	II	0,5	—	2
2 омезё плуген	2	1	—	—	—	1	—	1
<b>Кыктэтизэ гырыку:</b>								
1 омезё плуген	1 1/4	1/4	—	—	—	0,8	—	1
2 омезё плуген	1 1/4	3/4	—	—	—	1 1/2	—	3/4
<b>Усыян</b>								
1 пол ветлыса „Зиг-заг усыен	1/2	1/4	—	—	—	4	—	1/4
Огшор усыен (1 пол ветлыса)	1/2	1/2	—	—	I	2	—	1/2
Пружина усыен	1 1/2	1/4	—	—	—	4	—	—
Культиваторен	1 1/2	3/4	—	—	—	1 1/2	—	3/4
4 омезёем плуген	1 1/4	3/4	—	—	—	1 1/2	—	3/4

(Кылемез луоз на).